

o b e c H o r n ý P í a l

**Závěrečný účet obce
za rok 2012**

Obec Horný Pial je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky, ktorý hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami v súlade so zákonom č. 583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy.

Účtovníctvo obce sa vedie podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. Postupy účtovania sú upravené Opatrením MF SR č. MF/16786/2007-31, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o postupoch účtovania a rámcovej účtovej osnove pre rozpočtové organizácie, príspevkové organizácie, štátne fondy, obce a vyššie územné celky v znení Opatrenia MF SR č. 25189/2008-311 a Opatrenia MF SR č. MF/24240/2009-31.

Základom finančného hospodárenia obce je rozpočet obce, ktorý sa zostavuje na obdobie jedného kalendárneho roka.

- Záverečný účet obce obsahuje:
- I. bilanciu aktív a pasív
 - II. údaje o plnení rozpočtu obce
 - III. hodnotenie plnenia programov obce
 - IV. tvorbu a použitie fondov
 - V. prehľad o stave a vývoji dlhu a poskytnutých zárukách
 - VI. usporiadanie výsledku hospodárenia
 - VII. audit

I. BILANCIA AKTÍV A PASÍV

v €

<i>Aktíva k 31.12.2012</i>	<i>Účtovná hodnota</i>	<i>Odpisy</i>	<i>Reálna hodnota</i>
Budovy a stavby	412 214,87	211 190,61	201 024,26
Samostatné hnutel'né veci	10 337,15	8 495,59	1 841,56
Drobný dlhodobý HM	25 508,40	11 777,63	13 730,77
Pozemky	160 563,28		160 563,28
Cenné papiere	51 577,26		51 577,26
Zásoby, inventár	13 750,74		13 750,74
Pokladnica	54,56		54,56
Bežné účty	6 513,38		6 513,38
Sociálny fond	719,87		719,87
Rezervný fond	1 377,59		1 377,59
Ceniny	9,80		9,80
Depozit v banke	2 739,43		2 739,43
Pohľadávky na daniach	608,39		608,39
Náklady budúcich období	194,20		194,20
Príjmy budúcich období	8 428,12		8 428,12
aktíva spolu :	694 597,04	231 463,83	463 133,21

<i>Pasíva k 31.12.2012 v €</i>	<i>Účtovná hodnota</i>
Výsledok hospodárenia minulých rokov	467 664,51
Závazky spolu:	12 503,61
Z toho	
– voči zamestnancom, DÚ a poisťovniam	2 739,43
– dlhodobý bankový úver	7 892,61
– dlhod.voči zamestnancom na soc.fonde	719,87
– krátkodobé rezervy	452,95
– ostatné záväzky	90,58
– nevyfakturované dodávky	608,17
Výsledok hospodárenia bežného roku	- 17 034,91
Vlastné imanie a záväzky spolu	463 133,21

Zmeny v evidencii dlhodobého hmotného majetku obce nastali v roku 2012 pri pozemkoch a to predajom jednej parcely dlhodobému užívateľovi. Pre potreby obce sa zakúpili 2 ks kosačiek – krovinoresov typu OM 753 T s príslušenstvom v celkovej hodnote 834,80 Eur.

Do drobného hmotného majetku pribudlo zakúpené zariadenia do kancelárie starostu obce, sektorová zostava nábytku v cene 634,00 Eur. Ako inventár boli zaúčtované ďalšie zariadenia do kancelárií a to 2 ks kancelárskych stoličiek v celkovej hodnote 234,90 Eur. Súčasne likvidačná komisia vyradila neupotrebitelný majetok a inventár v celkovej účtovnej hodnote 743,09 €, a to el. akumuláčn kachle, zásobníkový ohrievač vody z bývalého kaderníctva, multifunkčnú tlačiareň Canon, závesy a garníže z domu smútku, starý nábytok z bývalej malej kancelárie a knižnice. Odcudzené boli krovinoresy zn. Stihl v počte 3 ks a motorová píla zn. Stihl z priestorov požiarnej zbrojnice doposiaľ neznámym páchatelom v celkovej účtovnej hodnote 2 825,80 Eur. Obci spoločnosť WAN Slovakia s.r.o. Levice darovala nové multifunkčné zariadenie zn. HP LaserJet v hodnote 170,00 Eur, ako náhradu za poškodenie tlačiarne Canon v dôsledku úderu blesku do vysielača pre internet. Zrekonštruovaná bola budova domu smútku výmenou dverí, okien, novej dlažby, úpravou vonkajšej fasády aj vnútornej omietky v celkovej sume 6 083,14 Eur.

Účtovný stav cenných papierov (akcií ZsVS) sa v roku 2012 nezmenil, ich hodnota činí 51 577,26 €.

Pohľadávky na daniach a poplatkoch za minulé obdobia boli čiastočne vyrovnané a to aj vykonaním exekúcií na platy a dôchodky. Občania sú dlžní na daniach a poplatkoch obci v celkovej sume 608,39 Eur, z toho na dani z nehnuteľností 79,12 €, na dani za psov 10,00 €, na poplatku za likvidáciu odpadu 470,05 €, na nájomnom za hrobové miesta 37,18 € a na sankčných úrokoch 12,04 €. Obec iné pohľadávky nemá.

V rámci časového rozlíšenia boli účtované náklady budúcich období ako preddavky na časopisy a publikácie, členské príspevky, licencie na softvér a poistenie majetku v sume 194,20 € a príjmy budúcich období v sume 8 428,12 €, ktoré zahŕňajú daň za umiestnenie jadrovo-energetického zariadenia Mochovce splatnú v r. 2013.

Obec má ku koncu účtovného obdobia záväzky voči zamestnancom, poisťovniam a daňovému úradu na mzdách a odvodoch do fondov za mesiac december, splatné v januári 2013 v sume 2 739,43 € a dlhodobý záväzok voči zamestnancom zo sociálneho fondu v sume 719,87 €. Obec spláca dlhodobý bankový úver, ktorého nesplatený zostatok je k záveru účtovného obdobia 7 892,61 €. Ďalšími záväzkami obce do r. 2013 sú nevyfakturované dodávky za odvoz komunálneho odpadu, dodávku vody, vyúčtovanie dodávok odborných publikácií a vyúčtovanie za energie v sume 698,75 €.

Ako časové rozlíšenie sa účtujú aj výdavky budúcich období, ktoré sú nákladom účtovného obdobia r.2012 a sú na ne tvorené rezervy v celkovej sume 452,95 €, pričom výdavok nastane v r. 2013. Tu sú zaúčtované náklady na audítorské overenie účtovnej závierky za rok 2012 v sume 450,- €, a dlžný úrok z úveru v sume 2,95 €.

II. ÚDAJE O PLNENÍ ROZPOČTU OBCE

Rozpočet obce sa vnútorne člení na – bežné príjmy a bežné výdavky
– kapitálové príjmy a kapitálové výdavky
– finančné operácie

Rozpočet hospodárenia obce Horný Pial na rok 2012 bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 16.12.2011 uznesením č. 30/2011 . Návrh rozpočtu bol zverejnený na úradnej tabuli obce dňa 29.11.2011.

Zmeny rozpočtu boli schválené obecným zastupiteľstvom v Hornom Piale :

- Rozpočtovým opatrením č. 1/2012 dňa 26.09.2012
- Rozpočtovým opatrením č. 2/2012 dňa 12.11.2012
- Rozpočtovým opatrením č. 3/2012 dňa 12.11.2012
- Rozpočtovým opatrením č. 4/2012 dňa 12.11.2012
- Rozpočtovým opatrením č. 5/2012 dňa 13.12.2012

Plnenie rozpočtu príjmov za rok 2012:

Položka číslo	Položky bežného príjmu	Výška príjmu v €	
		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
111003	Výnos dane z príjmov poukazovaných cez DÚ	36 800	34 934,53
121001	Daň z pozemkov	12 780	12 828,63
121002	Daň zo stavieb	1 800	1 870,21
133001	Daň za psov	300	291,58
133006	Daň z ubytovania	50	160,70
133013	Poplatok za likvidáciu a odvoz odpadu	2 700	3 180,82
133014	Daň za umiestnenie jadrového zariadenia	8 200	8 291,65
160000	Sankcie uložené v daňovom konaní	0	23,41
212002	Za prenájom pozemkov	1 060	1 311,88
212003	Za prenájom priestorov OcÚ a PFO	150	191,00
221004	Ostatné poplatky	200	329,94
221005	licencie	1 490	0
223001	Za predaj výrobkov tovarov a služieb (relácie do MR, kopírka, faxovanie)	500	433,00
223004	Za prebytočný hnutelný majetok (napr. kuky a inventár)	400	255,48
243000	Úroky z účtov v banke	10	7,09
292013	Dobropisy	100	222,16
292017	Vratky (z električky, plynu)	400	1 744,30
322001	Decentralizačné dotácie na prenesené kompetencie	350	417,83
	Spolu:	67 290	66 431,21

Položka číslo	Položky kapitálového príjmu	Výška príjmu v €	
		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
233001	Z predaja pozemkov	0	400,00
	Spolu:	0	400,00

Položka číslo	Položky príjmu finančných operácií	Výška príjmu v €	
		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
454001	Prevod z fondov	11 000	7 235,52
	Spolu:	11 000	7 235,52

Položka číslo	Rozpočet príjmov celkom	Výška príjmu v €	
		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
	Spolu:	78 290	74 066,73

Plnenie rozpočtu bežných príjmov je pomerne vyrovnané, pokles nastal v predpokladanom príjme z podielových daní poukazovaných zo štátneho rozpočtu o 6 %, nakoľko tieto podiely boli krátené štátom. Nebol rozpočtovaný kapitálový príjem z predaja pozemku občanovi o výmere 200 m², kde príjem obce bol 400,- €. Príjmy z rozpočtu finančných operácií tvoria prevod financií z rezervného fondu obce, ktoré sa použili na kapitálové výdavky, najmä na rekonštrukciu domu smútku. Celkový rozpočet príjmov je splnený na 94,60 %.

Plnenie rozpočtu výdavkov za rok 2012:

Položka číslo	Položky bežných výdavkov :	Výška výdavkov v €	
		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
01.1.1.6	Aparát úradu :		
611000	tarif a funkč. platy zamestnancov /star. uč. /	21 000	20 924,64
612001	osobný príplatok	3 000	2 943,93
614000	odmeny	400	400,00
623000	zdravotné poistenie	2 420	2 560,06
625001	nemocenské poistenie	320	337,86
625002	starobné poistenie	2 900	3 575,18
625003	úrazové poistenie	200	196,21
625004	invalidné poistenie	750	761,27
625005	poistenie v nezamestnanosti	250	244,86
625007	poistenie do rezervného fondu	1 200	1 212,59
627000	príspevok na doplnk. dôch. pripoistenie	200	65,00
631001	cestovné výdavky	600	470,25
632001	elektrická energia + plyn OcÚ	2 300	2 036,30
632002	voda	200	165,76
632003	poštovné+telefón, fax	780	786,79
633001	interiérové vybavenie obecný úrad	300	234,90
633006	všeobecný mat./kanc.a čist. potreby/	900	769,21
633009	noviny, časopisy, odborné príručky	100	21,19
633013	softvér a licencie	500	506,40
634005	Karty, známky, poplatky	60	82,19
633016	reprezentačné výdavky	110	49,60
635002	údržba výpočtovej techniky - opravy	50	0
637003	Inzercia, reklama	300	279,84
637004	všeobecné služby	100	83,16
637005	špeciálne služby	1 400	1 412,55

		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
637014	stravovanie zamestnancov	1 000	975,52
637015	poistenie majetku a osôb	300	126,73
637016	prídely do sociálneho fondu	330	175,48
637026	odmeny a prís. /poslancom OZ/	800	1 071,00
637027	odmeny mimo prac.pomeru - dohody	0	50,00
642006	na členské príspevky	225	225,98
642007	Bežný transfer cirkvi	700	700,00
01.1.2	Finančná a rozpočtová oblasť:		
637005	špec. služby - auditorské služby	420	470,00
637012	poplatky banke	200	267,35
637035	Dane z úrokov	0	0,88
651002	splátky úveru banke	5 000	4 885,83
04.2.1.9	Vodné hospodárstvo:		
633004	domové prípojky vody občanom - príspevok	130	154,34
04.5.1.3	Správa a údržba ciest:		
637006	Všeobecný materiál (dopr.značenia)	480	475,28
637004	údržba ciest	200	0
05.1.0	Nakladanie s odpadmi:		
637004	Všeobecné služby na nakladanie s odpadmi	4 470	4 093,01
06.2.0	Rozvoj obcí :		
633006	Všeobecný materiál /náradie, náhr.diely/	415	378,59
633010	Pracovné odevy, obuv a pod.	30	15,96
633015	palivo PHM na kosenie verejných plôch	350	292,89
635004	servis kosačiek	200	0
06.4.0	Verejné osvetlenie:		
632001	spotreba elektrickej energie VO	2 600	2 421,72
635006	údržba verejného osvetlenia	250	6,10
08.2.09	Kultúrny dom:		
632001	spotreba energie	2 300	1 952,48
633001	interiérové vybavenie do kultúrneho domu	450	479,15
633006	Všeobecný materiál	3 000	710,47
637004	všeobecné služby	250	300,00
08.1.0	Rekreácia a šport:		
632001	spotreba elektrickej energie šatne	200	186,91
632002	spotreba vody	20	2,52
633006	Všeobecný materiál	250	0
634004	Preprava a prenájom doprav.prostr.	50	41,50
633015	benzín na kosenie ihriska	150	61,14
08.2.05	Knižnica a kronika obce:		
637027	prevádzka knižnice a písanie kroniky - odmeny	150	67,00
08.4.0	Dom smútku a cintorín:		
632001	elektrická energia do domu smútku	250	240,96
632002	voda na cintorín	10	13,88
633015	benzín na kosenie cintorína	100	100,87

		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
633006	Všeobecný materiál	300	289,40
08.6.0	Kultúrna činnosť:		
642014	Mikuláš a stretnutie s dôchodcami	800	607,56
09.1.2	Základné vzdelávanie:		
642001	príspevok rodičovskému združeniu ZŠ D.Pial	0	100,00
09.8.0	Vzdelávanie zamestnancov:		
637001	Školenia, kurzy	20	17,00
10.7.0	Sociálna pomoc:		
642026	Dávky v hmotnej núdzi	0	0
	Spolu:	66 690	62 035,74

Položka číslo	Položky kapitálových výdavkov	Výška výdavkov v €	
		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
01.1.1.6	Obec:		
713001	Interiérové vybavenie	600	634,00
06.2.0	Rozvoj obce:		
713004	Prev.stroje a zariadenia	1000	818,00
08.4.0.	Dom smútku:		
717002	Rekonštrukcie a modernizácie	10 000	6 083,14
	Spolu:	11 600	7 535,14

Položka číslo	Rozpočet výdavkov celkom:	Výška výdavkov v €	
		Rozpočet 2012	Plnenie 2012
	Spolu:	78 290	69 570,88

Bežné výdavky na chod obecného úradu tvoria výdavky na platy, odvody do poisťovní, na nákup kancelárskych potrieb, poštovné a telekomunikačné poplatky, cestovné, služby, licencie, nákup softwaru, bankové poplatky, splácanie úveru. Výdavky boli v súlade s rozpočtom.

V rámci správy a údržby ciest obec mala povinnosť dokúpiť a osadiť chýbajúce dopravné značenia v celkovej sume 475,28 €. Rímskokatolíckej cirkvi obec na základe žiadosti poskytla dotáciu v sume 700,00 € na obnovu a rekonštrukciu kostola, ktorý je kultúrnou pamiatkou. Dotácia bola poskytnutá aj Základnej škole v Dolnom Piale v sume 100,00 €. V dôsledku krádeže kosačiek, krovinozov a motorovej píly v mesiaci apríl 2012 bolo nevyhnutné zakúpiť nové vybavenie pre kosenie verejnej zelene, a to 2 ks kosačiek v celkovej sume 818,00 €. Náklady na rekonštrukciu a opravu budovy domu smútku dosiahli sumu 6 083,14 €. Boli vymenené okná a vchodové dvere, uložená nová dlažba, vymaľovaný interiér. Stierky vonkajšie aj vnútorné, omalovanie vonkajšej fasády. Bolo vynovené interiérové vybavenie rôznymi dekoračnými prvkami v sume 289,40 €.

V rámci kultúrnej činnosti sa uskutočnilo stretnutie s dôchodcami, spoločný vianočný večierok s bohoslužbou reformovanej a katolíckej cirkvi a boli zakúpené balíčky aj deťom pri príležitosti sviatku Mikuláša. Obec organizovala aj športové podujatia, ako turnaj v plážovom volejbale a turnaj vo futbale, kde boli uhrádzané náklady na občerstvenie, darčeky a kultúrny program. Ostatné výdavky na zabezpečenie základných činností obce boli v súlade s rozpočtom. Väčšie výdavky na pôvodne nerozpočtované akcie boli schválené obecným zastupiteľstvom a drobné presuny medzi položkami rozpočtu výdavkov boli realizované ako rozpočtové opatrenia starostu obce. Rozpočet výdavkov bol splnený na 88,86 %.

III. HODNOTENIE PLNENIA PROGRAMOV OBCE

Rozpočet obce Horný Pial na rok 2012 bol schválený v programovej štruktúre, pozostávajúcej zo 4 programov rozdelených do jednotlivých podprogramov, resp. prvkov, v ktorých sú alokované všetky výdavky obce. Program je ucelená časť, ktorá obsahuje vzájomne súvisiace aktivity. Špecifikuje tematické a výdavkové skupiny programu.

Podprogram špecifikuje skupiny programu, vzájomne súvisiace aktivity. Každý podprogram má priradený stručný názov

Zámer vyjadruje očakávaný pozitívny dôsledok dlhodobého plnenia príslušných cieľov, resp. budúci stav, ktorý chce obec v konečnom dôsledku dosiahnuť realizáciou programov a jeho časti a plnením príslušných cieľov. Výsledkom sú spoločensko-ekonomické zmeny spôsobené plnením programov, ktorú sú dosahované v strednodobom a krátkodobom rámci.

Zámerom programu 1 administratíva je zabezpečenie plynulého chodu obecného úradu, zahŕňa režijné výdavky, platy zamestnancov, starostu, sociálne náklady, materiálne zabezpečenie obecného úradu, tovary, služby, revízie zariadení, bežnú údržbu budovy obecného úradu, výdavky na energie, vodu, stravné, poistenie majetku, cestovné náhrady, poštovné, telekomunikácie, poplatky banke, splácanie úveru, výdavky na reprezentáciu, dotácie spoločenským organizáciám, členské príspevky, výdavky na kultúrno-spoločenské akcie, odmeny poslancov obecného zastupiteľstva, tvorbu sociálneho fondu a príspevky na zabezpečenie chodu spoločného obecného úradu v Leviciach, ktorý zabezpečuje výkon prenesených kompetencií zo štátu na obce odbornými zamestnancami.

Zámerom programu 2 Služby občanom je zabezpečenie čistoty a poriadku v obci, zvoz a vývoz komunálneho odpadu, zber separovaného odpadu, verejného osvetlenia obce, prevádzky cintorína a domu smútku, kosenie a čistota verejnej zelene, údržba vodných tokov a jarkov, zimná a letná údržba miestnych komunikácií pre zabezpečenie zdravšieho životného prostredia a skultúrnenie vzhľadu obce. V neposlednom rade sociálna pomoc občanom v hmotnej núdzi pri náhlych a neočakávaných nepriaznivých životných situáciách poskytnutím jednorazovej dávky.

Zámerom programu 3 Kultúra, šport a vzdelávanie je zabezpečenie prevádzky kultúrneho domu, údržba futbalového ihriska a šatní, údržba ihriska pre plážový volejbal a tým zabezpečenie kultúrneho a športového vyžitia občanov obce s cieľom zmysluplného využívania voľného času mládeže a detí. Program obsahuje aj zabezpečenie prevádzky knižnice pre zabezpečenie dostupnosti literatúry pre všetky vekové kategórie, zabezpečenie písania obecnej kroniky formou dohody o vykonaní práce a vzdelávanie zamestnancov obce a starostu obce účasťou na školeniach a prednáškach. Školenia majú pomôcť zamestnancom obce a starostovi orientovať sa v legislatívnych zmenách a pracovať tak v súlade so zákonmi.

Plnenie programového rozpočtu obce vyjadruje nasledovná tabuľka:

Programový rozpočet výdavkov	Rok 2012		
	Rozpočet	Plnenie	%
Výdavky celkom	78 290,00	69 570,88	88,86
Program 1 – Administratíva	50 715,00	50 397,07	99,37
Podprogram 1.1 - Obecný úrad	48 990,00	48 763,53	99,54
Podprogram 1.2 - Organizácie a služby občanom	1 725,00	1 633,54	97,70
Program 2 – Služby občanom	18 790,00	13 891,70	73,93
Podprogram 2.1 - Vodné hospodárstvo	130,00	154,34	118,72

Podprogram 2.2 - Správa a údržba ciest	680,00	475,25	69,89
Podprogram 2.3 - Nakladanie s odpadmi	4 470,00	4 093,01	91,57
Podprogram 2.4 - Verejné osvetlenie	2 850,00	2 427,82	85,19
Podprogram 2.5 - Prevádzka cintorína	10 660,00	6 741,25	63,24
Podprogram 2.6 - Sociálna pomoc	0	0	0
Program 3 – Kultúra, šport a vzdelávanie	6790,00	3776,67	55,62
Podprogram 3.1 - Kultúrny dom	6000,00	3332,10	55,53
Podprogram 3.2 - Šport a rekreácia	620,00	360,57	58,16
Podprogram 3.3 - Knižnica	150,00	67,00	44,66
Podprogram 3.4 - Vzdelávanie inde neklasifikované	20,00	17,00	85,00
Program 4 – Rozvoj obce	1995,00	1 505,44	75,46

IV. TVORBA A POUŽITIE FONDOV

Obec má vytvorené dva fondy, a to sociálny fond a rezervný fond. Rezervný fond sa v r. 2012 tvoril z prebytku rozpočtu hospodárenia za predošlý rok v sume 8 512,37 €. Rezervný fond obec čerpaná v sume 7 235,52 €. Tieto prostriedky boli použité na pokrytie kapitálových výdavkov na nákup kosačiek a rekonštrukciu domu smútku.

Sociálny fond sa tvoril vo výške 1,25 % hrubých miezd zamestnancov. Prostriedky fondu boli čerpané v súlade so smernicou na tvorbu a čerpanie fondu.

V. PREHLAD O STAVE A VÝVOJI DLHU A POSKYTNUTÝCH ZÁRUKÁCH

Výdavky rozpočtového obdobia boli hradné z vlastných prostriedkov a prijatých dotácií. Zostatok dlhu na dlhodobom bankovom úvere je 7 892,61 €. Neboli poskytnuté žiadne bankové záruky iným osobám alebo organizáciám.

VI. USPORIADANIE VÝSLEDKU HOSPODÁRENIA

Výsledkom hospodárenia obce porovnaním nákladov a výnosov za r.2012 je strata - 17 034,91 €. Pri porovnaní bežných a kapitálových príjmov a výdavkov je výsledkom rozpočtového hospodárenia obce je schodok 2 739,67 €. Výsledkom rozpočtového hospodárenia obce zisteného podľa §10 ods.3 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy je prebytok 4 495,85 €. Táto suma bude tvoriť zdroj tvorby rezervného fondu v roku 2013.

VII. AUDIT

Ročnú účtovnú závierku za rok 2011 overila audítorská spoločnosť Interaudit Levice s.r.o. s konštatovaním bez výhrad. Audit ročnej účtovnej závierky za rok 2012 bude vykonaný najneskôr do 30. 6.2013.

VIII. SCHVAĽOVANIE ZÁVEREČNÉHO ÚČTU

Obecné zastupiteľstvo v Hornom Piale schvaľuje dňa 24.5.2013 uznesením č. 22/2013 celoročné hospodárenie obce b e z v ý h r a d .

Návrh záverečného účtu Obce Horný Píal za rok 2012 bol vyvesený na úradnej tabuli obce a zverejnený na webovom sídle obce dňa: 30.04.2013
Zvesený bol dňa: 24.05.2013

V Hornom Piale, 6.3.2013
Vypracovala: Szántó Adriana

Eudovít H ú d i k
starosta obce